

РУСКИ НОВИНКИ ЗА РУСИНОХ У ЈОГОСЛАВИЈ

Права бешеда у правим часу.

Вожд Словенцих, један од највећих најавних политичарох и тераз председатељ сената До. Антон Корошец тримао на схадићи јакотицких словенских студентох у Любљани бара мудру и у терашњих часох бара потребну бешеду. Приношише з иж бажните места:

О ЈОГОСЛАВИЈИ.

«Наша држава јест крапљовина Југославија. Јо ше не шае руџац, вона је не шмо змекшац, чим преширини. Владаре Југославије су зос домашнији, народнији роду Карадзорлевићи. То ето највећи и једино практични сојузи о држави. Кад је је додаме, же жадаме индиција нашу државу просујорену, ик је ше уж почало ушорјивање у Горјачаку, вен зме пошевиши шишко. Далей не сисме и не будземе водзи няких разправах. Того шишко за нас свије. Хто нам то зели, тог наш непријатељ.»

О СТУДЕНТСКОЈ МЛАДЕЖИ.

«Вељка разлика медији младежу, која је наша, — то јест христијанска, организована у католичким друштвима — и гевтев, којија не је наша. Ми дечне дужеме признати, же и тоги, који не з најми, могу мах добри најмирене, але за туго нехристијанску младежу стояју старши и цели друштво, којија је обично републикански, лебо чвјодлени и комунистички.»

МИ И ФИНСКА.

«Шицки је у души чудојо Финској и у нас у Југославији, але нико нема премесци то явно признац. Мало је и новинах, којија би то јеши и отворено поведли. Нешка лјуди у Југославији уж па тело зашадени, же једна исца и здрава наука о ушорјивању људског друштва не будзе единогласно пријата. Ми, којија зме млади лебо по рокоч, лебо по здравим душама, явно и имемо глашавме борбу против шицких, којија су зале и мјенија медији најми. Ми стојиме за нагредоване и развијане друштвенеј правди и злаковах, але зме проци насиљства и работника.»

Кратко и ясно гуторимо: борба изпади и вше проци највећији гањби терашњег часу, проци комунизму. Прето чувствујеме зос Финијади и заме за њих симпатиј. Але сами чувствија не досц. Ми не идеме активно поматац Финију, то разумијо, бо зме исустрапни и не спреме ступици до војни. Але у нашој држави бешедује је вељо о комунистичкој. То не народни лјуди, то интернационализација. Даје је тераз скринијајо тогија герој? На гониме их медији Финију, але нај иду тем, але им место. Чом не стигори чети, батальони и полки и не пойдају на помоћ својим пактама у Москви, чијија војдове так страшно гањија наји славенски род зос свеје неспособности и бездушносцу у Јунској војни? Може је одговори, же им верио у летох, од када били у Египту так страшно побити.

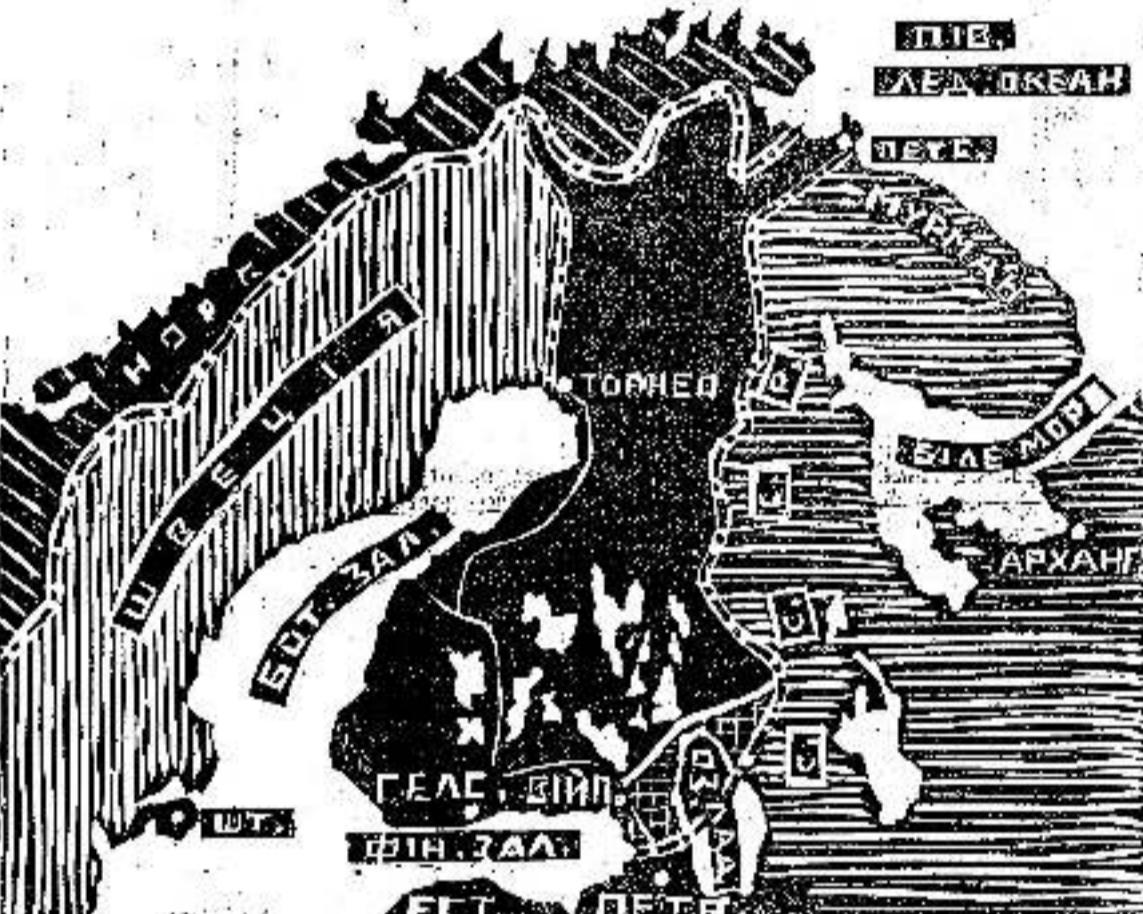
О вејм би иже требало лобашевовац, але је не бешедује. Та и нашо писателе у Пен клубиох ніч не гуторија о стварох, о којија би могли и мјешени гуториј. Не знаме, чи то од великога страху, чи пре вељку обзирносц за својих комунистичких членох, којима не побја завадија у њих политичких планох.»

Уж даскељо дат ширели је вести, же борбеници попукли прел Шведске Финскеј мир. И тераз је вика, же иже прешлеј стреди, т. б. 6. марта, финска делегација одпутовала до Москви па договарија.

13. марта на 3 године рано подиксане у Москви догварка о илу медији Финскеј и борбеници. У тога догварка борбеници доставају од Финскеј територија кадај морјем и сајером Ладога, већ варошом Вийпурни (који

ище у финских рукох), целе сајеро Ладога и полуостров Ганго па 30 роки у аренду за 5 мил. финских марки. Тога полуостров борбеници утврђају. Вон па њих најнижесији, бојаја над уходом до финскога залива. На северу доистине борбеници полуостров Рибчији. — Борбеници достали вељо веће, их питали в јаше, кад је већ већу владу договарија. — Непријатељства на фронту јајо престаја 13. на полиција, и догварку ма фински парламент до трох даскеља потврђују.»

Мир у Финској.



Антантата обеца Финској помоћ у војкох.

АНГЛИЈА 100.000, ФРАНЦУЗКА 50.000 ВОЈСКА.

Вејторох, дат 12. марта винео французи премор Даладе, же Англија и Французија иже 5. фебруара заключили послац 150.000 својого војска на помоћ Финској и финска влада о тога анали. Чекало је лем, да финска влада службеној туто помоћ запита, и арија Антантати такоја би је рушела прел Шведскеј и Шведскеј на финскеј фронте.

Далей Даладе гварел, же Финска дотерава иже теку службену молбу за помоћ из посајала, а беј тога из школа би аји Норвежка, ани Шведска препушија војско Антантати прел својој граници. Ми и тераз — гварел Даладе — чекаме лем финску поколанку и шинко готове, да наша вријаја понаглија Финској по скорији на помоћ.

ВОЈВА ЗА ПРАВДУ И ШОР.

Аллей Ар. Корошец гуторос, же највећији помагајо комунистичкој флагасопи. «Але хто добре дјема и хто спе чувац нају династије, и хто спе чувац цашу народну и христијанску културу, хто сце шлебоду, а не насиљство и гирајство, тот нај иду з чами на стражу за најо идеали. Војм је, же најо неизријателе моћнейшији јак је ше зем видији. Ми, којија мame исци идеали и хостирије не даме волзија од цемија силах, пријатељиме је за јаку борбу. На пактију, до борби, хто сце шлебодују онсијију. Наш Вийпурни је шко буј сажжати!»

Ирави то слоза у практијам часу, даји треба их разумији. Рушијељох лира иже бује, але њеја гањија и пактија не вистујали так створено и не буји таки шмези, је је нешта. Зато и зипији лјуди добреј дјеми и добреј даскија муша створено и зложно бранија право, правду и шор у јасије.

Як Англија и Француза помагали Финску.

Французи војнија примијају сочији пак, отија на хељо Антантати т. а. Англија и Француза помагали Финску зес пружилијо.

Ловарски јављаја	338	173
Бомбардерох	67	—
Дасла	916	496
Гракати	2,200.000	794.000
Пушкоцртави	5.000	5.000
Митролави	124	—
Цушији проци оклонох	150	—
Бомби	450.000	200.000
Морски јажи	1.650	400
Проднохлопни каси 10.000	—	—
Петроши	60.000.000	20.000.000

Зос тога видио, же помоћ Антантати војнији материјалу буја досје велики, вељо веќше је не думало.

ЦО НОВЕ У ШВЕЦЕ

Як пришло до миру у Финску. Шведски министер Гітлер дат новинам вијаву, же большевици перши модлеле шведску владу, да посредуют при финской влади и придали свою предлога за мир. Тоти предлоги постаса шведска влада до Гельсінки фінські влади, перше що вишли у Штокгольму фінські большевицькі послання, а всі фінські делегації одпуштовали до Москви на договаряни.

Слички предлог за посередоване при финской влади придали большевици ище 22. фебруара англійскому міністру Галіфаксу, але вони их не прияли, бо му не відповіло, же Фінська таки мир не прими.

На захадним фронту гаш чіч ковсте*. Чека ще одпушена офіціозна Немцю, але їй іст. Вилатра, же Актанта сце вигрец воїну за други спосіб и на другим месеці, а не на Зіліфрадовей зинт в лінні Мажино Мир у Фінській за Антанту бара поєгодини, большевици терараз годин Немцю баржей помагають.

Гітлер винчовав ся. Отцу. 12. марта преславене у Ватикану першу рочіць корнування ся. Отца Пия XII. Медзі другима привітами и Гітлер послал ся. Отцу привітни телеграм.

Рібентроц при ся. Отцу. 13. и 11. марта бул у Римі пам'єцки вонкашні міністри Рібентроц. Мал бешеда зос Мутолініхом и міністрем Чіном. Бешедошак базовко о нацистсько-американському делегату Саймєра Вексса и о терашвай политичній ситуації у швасе. Міністер Рібентроц бул прияти на вудкеншию и у ся. Отца в которым бешедошак цілу годину и виши бара склонни и задумани.

Приятельство Италії и Немецкій остава исти однак мошне як и пред воїну. Таки лиши талиаски новини а загоди приходу немецкого міністри Рібентроц у Риму.

Англійско-талиаски спор пре довоз немецкого углю по морю до Італії, котре Антанта не допускує, решени на тот способ, же Італія не будзе іншіє брати від Немецкій, але від Англії 10. зил. тонн робна. Ту его Англія надійде.

Войско од 2 милийонів створи Антанта у Малій Азії. Того войско в французке, англійске, австраліске в аж зос Новей Зеландії а у случаю воїни з большевицами прискіпчела би ще гу нью-ї турска армія, — так Антанта рахую. Віделіз же того силне войско не задармо и не за параду.

Вишестячина

КАФА У НАС ПОДРАЖЕЛА, а у Бразили зос ю тоша до локомотивів и рузаю до моря. Тоти ю сїдза кафу у бара великої су бриги, бо глазни купон кафе Немецка и Італія, пошика ю купую кафу. Перше пре блокаду, а друге, пісце за таке трошиц лекені. Французка и Білеска можу в купую велико и тунью гей кафи, але пре опасносці на морю сїдза юкої велико осигурана, та зато и кафа ю у Англії и Французкій предла гу велико драгаша, як ю купаю у Бразили.

ШВІНЬСКИ СКОРИ, котри ю єзикав у пазій держави, леж у двадцяти містах у Словенії, бара ображали. Лозького року кила копігани біднери, а того року уж коштав 16 дінара. Териз им сїдза 12 дінари. При таїк ю вени кождому ініциації зіймає скору и предла га ю гарантину.

БУДЗЕ ВІТРІЙОНУ бо до Солиту пришли два талиаски лади и принесли з Румунії 25.000 вагонів витрійону, але ми може буд у Бачкій побудзесме наш витрійону док ие дунай не очисди од ладу, а всі нам прииде з Румунії по Дунаву

ДЛУГИ ЖИВОТ. Часто ю може чуди и читац, же узэр тот и тот 100 рочы ѹди и дожил таю старост, хоч пал и курец. Чені ю єзикав зос тим чені, же кед пал, та себе живот предаужа, дис точнейшим рахуваньем утверджено, же од 100 особех, котри дожили 100 роки, лем 83 хлони, а 67 жени, шас и од генів 83-х хлоних всіх часи не пілі и не курела ции живот. А з того виходя, же дем даєден алкогольст дожив велаку старост.

Оглашуйце у „Р. Новинах“!

„Руски Новини“ издаває сваке суботе.

Наша держава

ПРЕМЕСЦЕНИ УГРДНІЦІ У ГОРВАТСКЕЙ. „Вреке“ од 13. марта приноши по „Обзору“, же до тера з Горватскій базовини премесцено 979 горватских и других урядників, а Сербох 266, положени до пезин 250 Сербох и 124 других. „Обзор“ приноши таї цифри же би ю відмісто, ику неправду виши купони сербски новини кед дружило лірму, як ю ю у горватской Сербох прегаєт.

МИНІСТРИ У СУБОТИЦІ. У звязи зос історіям Сабором Буневіца и Шокца у Суботиці пришли до Суботиці таї наїдзі миністри Др. Смолян (Горват) и Михалджа (мин. вищавіх ділох, Серб зос Горнатской) да ю презираю о політичних обставиних жедан Горватам и Сербама. Мин. Др. Смолян дал у Времену вијаву, же ю вільно у Суботици муши премесці, да ю видзи, же жедан Сербам и Горватам направлени споразум и ю ю шири заліз владац людзі, котри ю маю у народу корені.

МАСТОК пом. Люба Давидовича. Пок, сербски політичес Люба Давидович не схабел скоро вілкого мастику. Гоч бул шеф велькес стравки, являючва міністров и пресл. влади, вів звогаціл ю. Мал лем виду малку и стару хижку, котра міло відрядзі так, же шим порта вредзи нечей кх хижкі.

МОЛБИ ЗА ОДПІС ПОРЦІЙ, о чым юже обічирио писали, муши буц придали до 22. марта. Да того дна муні буц придана сїма молбі, а документы су молбі мож долац и візважиц, але вішліяк до 22. марта. Наломічесе шнідзіх, котри су у гім одпісу занітевовані, же юце міку послац молбі.

САБОР БУНБІЦОХ И ШОКЦОХ зос Бунбіц и Шокц, котри ю маю отричес отриамац пренілії падаєт у Суботици, не буда отрикані, тера з юе юе отриамац у Оснеку. Так пише „Вреке“ од 13. марта.

ЗАКОН О СОКОЛСКИХ ДРУЖТВОХ ма буд премесці. До тера з юні Сокол має прімо костюб/ юс-матрієт/ дружтв/ ю фізичне (блесце) виховані владаці в Югославі и маю од державы подпіору. Тера з юе із зас аа тим; да юе дозволі и други слачии дружтва и да Сокол роби зос своіма січами без державескіх подпіор.

МАДЯРСКИ НОВИНИ у Загребу. Познати мадярски політичес, д-р Надь почал у Загребу видаць мадярски тижніко віснік под насловом „А Неп“, котри скорей виходзілі в Новім Саду.

ПЕТРОВАРАДИН ЩЕ СЦЕ ОДЗЕЛІЦ од Н. Саду. Пред двасяцята рокама бул Петроварадин зрикнуты ту Н. Саду. Тих дінх отриамац у Петроварадине велька народна сіадзіка Хорват, на котрой заключено пітак од шнідзіх да юе Петроварадин одзеліц од Н. Саду и постана заж самостойна шыроши.

Цена зарну.

Жито	200—208 л.
Кухурица	150—155
Жеч	140—142
Овес	130—132
Пасуля	415—420

Хто сце мац

у хижке красава посціл, модерна орнамін у вінчанках модерных фарбох по веруджбіни, а ма и гітавік віс віз загеру лем столар

ГАРДИ КАРОЛЬ,
Руски Керестур

Предам хижку на віше

Хижка ю находзі на Куртам-шоре
ПЛАНЧАК ЯКІМ, шайдер. Р. Керестур.

Предам карчму на віше
лобо под аренду зос шнідзіх кінештваром
ПЛАНЧАК АЛЕКСАНДАР, Кацмер
Р. Керестур.

Тарговане зос статком и гарантія

Контрак престава вредни:

1) Кед контрак зробсна на одредзені час и тот ю ю вільно. Напр. дахто приведе коня візажиц, як догварене.

2) Хто киповати, же контрак не вінверши, тот икодуе. Напр. предават ма за седем днів працес купцови віну пару коні на одредзене место, але од таіх едем за тот час візажиц, якодуе предавач пре північні контрак.

3) Кед ю ю вільно лем доля часо контраку. На приклад предавач чігуцу, кед бере на свою одноведальюсц, же прижана киповік коні дому, але на драже кіні коня почне храмац, або ю ю вініах плохое. Предавач купеного статку муши буц на одредзені час и віа одредзеном месце. Право власносці прекодан зос придавачом статка купцови, а до того часу за статок одноведа предавач. Исто так дужки и купец на одредзені час преважац купени статок и догварене виплати.

При предаваню на прору за даскелью одредзені ції, купец не дужки предавачу ніч (індіцу) за тот час, ю коня хасновал, бо, на конці, таї контрак подімсалі, же да коня вікторубе, а то лем годаси, кед ві ю будзе робиц. Розуміє юе, же купец одноведа за чікі, котри ю ю стакю кіньони, кед коня при тим вінновати. Кед ілпр. належе коня на дачо и коня візажиц, кед го штухна в відлама, кед коня захоре, а купец не віла ветеринара.

Купец не одноведа за таї чікі, котри настасні, віопри ініціяція його жеркованьем. Прето найеліш таїх поводів ветеринара, кед ю ю ішо даш трафі, з презавацію кін в з другого вадалу, телефонік явиш, ю ю стало. Кед животини загінна, предавчу треба дац зінц, же би себе праед в другого ветеринара, то ю юг би и друга стравка маємої скопінністу. Кед купец напредок виплацает иона, бо зуміл, же проби будзе одноведа вредносці коня, ма право пітак цінні кін, кед ю ю доказе, же ю ю не яконасті.

ГАРАНЦІЯ.

1. Гарантія ио догварки. Предавач ю ю кипови зос догвари пред двома кінедзінам усіено, або писмено, же таї животини ма таки и таки свойства. Наприклад: таї кінав дава 10 л. місца.

‘Гарантія’ ю ю вівінну. За хлебідки свойства сам закон захранило купца од спрековіхи, по знаєм, же за таї ю треба ніжки писмена, або усмені гарантії, але вони ю ю сама по себі розумі. Напр. купице коня прев жадней гарантії од предавача, але до третого тишка ветеринар вам утвірдає, же конь зважіліни. Ві може віраціо коня предавача и літац пісніж іззад, бо вам закон віто гарантус. Таки хібі и хороти, за котри якож гарантіка, волю ю ю битни, або правни. Же би ю ю могло зос законом служиц, треба:

1. же би конь спреки бул хори,
2. же би таї потвердася ветеринар,
3. же би ти ти хороту ческо, або ю ю не може відіччиц.

4. же би пре ти ти хороту животини, пітаку телько вредила, кельо за ю ю заплацено.

5. же би таї животини не бул за тоту роботу, за котру ю ю хупена, хоч и візажиц. На пр. мешачна шлакіні, при консьокі. На початку ю ю видан, якіх ізмайлиш цілком сілкесне. Закон предоставіл, же конь ма буц таки, же би то купец міс хасновас за тоту роботу, пре котру то ю ю. Купаю коня, же би кі-рబел в цвага, а лем то пів міс, кед в зоріхліні. Мішум коня лічыц, тає сом го купел да міс роби, до звача, же то не можем за таї хасновас, пре до сом го купел. Хороти, хібі, за котрі закон гарантует, сілкуюці:

Сіакінія (смаркатос). То преноска конська хорота, хотра и за членка Бара спасна. Законска час гарантії тишка 14 дні, до значи, же кед ю ю доказе хорота за тот час, предавач муши праця коня назад и пісніж ветеринац. Кед ю ю хорота доказе по 14 дні, таї уж купец муши локавац, же конь бул хори иже док го куповал, док бул предавачом, як таї не легка ствар, бо предавач ветеринар будзе доказавац, же конь ю ю віхорел при киповіх. За шнідзіх таї хороти и правни хібі, котри ту ізведася, закон гарантія дася до якогошнік часу, окрэдзене післодзільюх, я за тот час треба доказац, же животини ма таку и таку и таку хороту. Прето кер на купеней животине дац осетице, таїкі поволайце ветеринара, и ю ю чікі, док сам купен арепайдзе, чи животиня хори, бо ю ю може трафік, же то уж запозво буде, кед ю ю го закон на коня служиц, бо одредзене число дніях унічо.